



EURÓPSKY PARLAMENT

2009 - 2014

Výbor pre poľnohospodárstvo a rozvoj vidieka

2010/0366(COD)

8.3.2011

*****I**

NÁVRH SPRÁVY

o návrhu nariadenia Európskeho parlamentu a Rady, ktorým sa mení a dopĺňa nariadenie Rady (ES) č. 485/2008 o kontrole opatrení tvoriacich súčasť systému financovania Európskeho poľnohospodárskeho záručného fondu, vykonávaných členskými štátmi
(KOM(2010)0761 – C7-0002/2011 – 2010/0366(COD))

Výbor pre poľnohospodárstvo a rozvoj vidieka

Spravodajca: Luis Manuel Capoulas Santos

Označenie postupov

- * Konzultácia
- *** Súhlas
- ***I Riadny legislatívny postup (prvé čítanie)
- ***II Riadny legislatívny postup (druhé čítanie)
- ***III Riadny legislatívny postup (tretie čítanie)

(Typ postupu závisí od právneho základu navrhnutého v návrhu aktu.)

Pozmeňujúce a doplňujúce návrhy k návrhu aktu

V pozmeňujúcich a doplňujúcich návrhoch Európskeho parlamentu je zmenený a doplnený text označený ***hrubou kurzívou***. *Štandardná kurzíva* označuje príslušným oddeleniam tie časti návrhu aktu, ku ktorým sa navrhuje oprava pri príprave konečného znenia textu (napríklad zrejmé chyby alebo vynechaný text v konkrétnej jazykovej verzii). Navrhované opravy tohto typu musia byť schválené príslušnými oddeleniami.

V záhlaví každého pozmeňujúceho a doplňujúceho návrhu týkajúceho sa platného aktu, ktorý sa má návrhom aktu zmeniť, sa v treťom riadku uvádza platný akt a vo štvrtom riadku príslušné ustanovenie tohto aktu. Časti prevzaté z ustanovenia platného aktu, ktoré chce Európsky parlament zmeniť a doplniť, ktoré sa však návrhom aktu nezmenili, sa označujú **tučným písmom**. Prípadné vypustenia týkajúce sa takýchto častí textu sa označujú takto: [...].

OBSAH

	strana
NÁVRH LEGISLATÍVNEHO UZNESENIA EURÓPSKEHO PARLAMENTU	5
DÔVODOVÁ SPRÁVA	14

NÁVRH LEGISLATÍVNEHO UZNESENIA EURÓPSKEHO PARLAMENTU

o návrhu nariadenia Európskeho parlamentu a Rady, ktorým sa mení a dopĺňa nariadenie Rady (ES) č. 485/2008 o kontrole opatrení tvoriacich súčasť systému financovania Európskeho poľnohospodárskeho záručného fondu, vykonávaných členskými štátmi
(KOM(2010)0761 – C7-0002/2011 – 2010/0366(COD))

(Riadny legislatívny postup: prvé čítanie)

Európsky parlament,

- so zreteľom na návrh Komisie pre Európsky parlament a Radu (KOM(2010)0761),
 - so zreteľom na článok 294 ods. 2 a články 42 a 43 ods. 2 Zmluvy o fungovaní Európskej únie, v súlade s ktorými Komisia predložila návrh Európskemu parlamentu (C7-0002/2011),
 - so zreteľom na článok 294 ods. 3 Zmluvy o fungovaní Európskej únie,
 - so zreteľom na stanovisko Európskeho hospodárskeho a sociálneho výboru z ...¹,
 - so zreteľom na článok 55 rokovacieho poriadku,
 - so zreteľom na správu Výboru pre poľnohospodárstvo a rozvoj vidieka (A7-0000/2011),
1. prijíma nasledujúcu pozíciu v prvom čítaní;
 2. žiada Komisiu, aby mu vec znovu predložila, ak má v úmysle podstatne zmeniť svoj návrh alebo ho nahradiť iným textom;
 3. poveruje svojho predsedu, aby postúpil túto pozíciu Rade, Komisii a národným parlamentom.

Pozmeňujúci a doplňujúci návrh 1

Návrh nariadenia – pozmeňujúci akt
Odôvodnenie 3

Text predložený Komisiou

(3) Komisia by mala mať právomoc prijímať delegované akty v súlade s článkom 290 zmluvy, **aby doplnila alebo zmenila a doplnila určité nepodstatné prvky** nariadenia (ES) č. 485/2008. **Mali by sa vymedziť prvky, pri ktorých možno uplatniť uvedenú právomoc, ako aj**

Pozmeňujúci a doplňujúci návrh

(3) S cieľom zabezpečiť riadne fungovanie režimu stanoveného nariadením (ES) č. 485/2008 právomoc prijímať delegované akty v súlade s článkom 290 Zmluvy o fungovaní Európskej únie **by sa mala preniesť na Komisiu, pokiaľ ide o doplnenie alebo**

¹ Zatiaľ neuvverejnené v úradnom vestníku.

podmienky, za akých ju možno preniesť.

zmenu určitých nepodstatných prvkov tohto nariadenia. Zvlášť dôležité je, aby Komisia počas prípravných prác uskutočňovala potrebné konzultácie, a to aj na odbornej úrovni. Komisia by mala počas prípravy a navrhovania delegovaných aktov zabezpečiť súbežné, včasné a náležité poskytovanie príslušných dokumentov Európskemu parlamentu a Rade.

Or. en

Odôvodnenie

Úprava právneho textu v súlade so spoločnou dohodou o praktických opatreniach na uplatňovanie delegovaných aktov (článok 290 ZFEÚ).

Pozmeňujúci a doplňujúci návrh 2

Návrh nariadenia – pozmeňujúci akt Odôvodnenie 4

Text predložený Komisiou

(4) Aby sa zaručilo jednotné uplatňovanie nariadenia (ES) č. 485/2008 vo všetkých členských štátoch, Komisia by sa mala splnomocniť na prijímanie vykonávacích aktov v súlade s článkom 291 zmluvy. Komisia by sa mala splnomocniť najmä na prijímanie jednotných pravidiel výmeny informácií. Komisia by mala prijímať takéto vykonávacie akty s pomocou výboru poľnohospodárskych fondov zriadeného článkom 41d ods. 1 nariadenia Rady (ES) č. 1290/2005 z 21. júna 2005 o financovaní Spoločnej poľnohospodárskej politiky v súlade s ustanoveniami nariadenia Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) č. XX/XXXX o... [doplní sa po prijatí nariadenia o podmienkach kontroly uvedenej v článku 291 ods. 3 ZFEÚ, o ktorom práve prebieha diskusia medzi Európskym

Pozmeňujúci a doplňujúci návrh

(4) Aby sa zaručili jednotné podmienky vykonávania nariadenia (ES) č. 485/2008, vykonávacie právomoci by sa mali preniesť na Komisiu. Okrem prípadov, keď je výslovne uvedený iný postup, mali by sa tieto právomoci uplatňovať v súlade s nariadením Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) č. 182/2011 zo 16. februára 2011, ktorým sa ustanovujú pravidlá a všeobecné zásady mechanizmu, na základe ktorého členské štáty kontrolujú vykonávanie vykonávacích právomocí Komisie¹.

Odôvodnenie

Podľa vzorov pre ustanovenia o vykonávacích aktoch podliehajúcich kontrole členských štátov; v súlade s nariadením Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) č. 182/2001, ktorým sa ustanovujú pravidlá a všeobecné zásady mechanizmu, na základe ktorého členské štáty kontrolujú vykonávanie vykonávacích právomocí Komisie.

Pozmeňujúci a doplňujúci návrh 3

Návrh nariadenia – pozmeňujúci akt

Článok 1 – odsek 1

Nariadenie (ES) č. 485/2008

Článok 1 – odsek 2

Text predložený Komisiou

V článku 1 ods. 2 sa druhá veta nahrádza takto:

S cieľom vylúčiť z uplatňovania tohto nariadenia tie opatrenia, ktoré nie sú vzhľadom na svoju povahu vhodné na následnú kontrolu obchodnej dokumentácie, Komisia môže prostredníctvom delegovaných aktov v súlade s podmienkami uvedenými v článkoch 13a, 13b a 13c tohto nariadenia stanoviť zoznam opatrení, na ktoré sa toto nariadenie nevzťahuje.

Pozmeňujúci a doplňujúci návrh

Článok 1 ods. 2 sa nahrádza takto:

2. Toto nariadenie sa nevzťahuje na opatrenia, ktoré patria do integrovaného administratívneho a kontrolného systému, na ktorý sa vzťahuje nariadenie Rady (ES) č. 73/2009 z 19. januára 2009, ktorým sa ustanovujú spoločné pravidlá režimov priamej podpory pre poľnohospodárov v rámci spoločnej poľnohospodárskej politiky a ktorým sa ustanovujú niektoré režimy podpory pre poľnohospodárov¹.

S cieľom vylúčiť z uplatňovania tohto nariadenia tie opatrenia, ktoré nie sú vzhľadom na svoju povahu vhodné na následnú kontrolu obchodnej dokumentácie, Komisia môže prostredníctvom delegovaných aktov v súlade s podmienkami uvedenými v článkoch 13a, 13b a 13c tohto nariadenia stanoviť zoznam opatrení, na ktoré sa toto nariadenie nevzťahuje.

Odôvodnenie

Nariadením 73/2009 už bolo zrušené nariadenie 1782/2003.

Pozmeňujúci a doplňujúci návrh 4

Návrh nariadenia – pozmeňujúci akt

Článok 1 – odsek 4

Nariadenie (ES) č. 485/2008

Článok 13a (nový)

Text predložený Komisiou

Právomoc prijímať delegované akty **uvedené v tomto nariadení** sa udeľuje Komisii **na neurčitý čas**.

Komisia oznamuje delegovaný akt Európskemu parlamentu a zároveň Rade, a to hneď po jeho prijatí.

Pozmeňujúci a doplňujúci návrh

1. Právomoc prijímať delegované akty sa udeľuje Komisii podľa podmienok stanovených v tomto článku.

2. Právomoc uvedená v článku 1 ods. 2 sa Komisii udeľuje na obdobie piatich rokov od ...*. Komisia predloží správu týkajúcu sa delegovaných právomocí najneskôr deväť mesiacov pred uplynutím tohto päťročného obdobia. Delegovanie právomoci sa automaticky predlžuje na rovnako dlhé obdobia, ak Európsky parlament alebo Rada voči takémuto predĺženiu nevznesú žiadne námietky najneskôr tri mesiace pred uplynutím tohto obdobia.

3. Delegovanie právomoci uvedenej v článku 1 ods. 2 môže Európsky parlament alebo Rada hocikedy odvolať. Rozhodnutím o odvolaní sa končí delegovanie právomocí v ňom uvedených. Rozhodnutie nadobúda účinnosť dňom nasledujúcim po dni uverejnenia rozhodnutia v Úradnom vestníku Európskej únie alebo k neskoršiemu dátumu, ktorý je v ňom určený. Nie je ním dotknutá platnosť delegovaných aktov,

ktoré už nadobudli účinnosť.

4. Komisia oznamuje delegovaný akt Európskemu parlamentu a zároveň Rade, a to hneď po jeho prijatí.

5. Delegovaný akt prijatý podľa tohto článku nadobudne účinnosť iba v prípade, ak Parlament alebo Rada voči nemu nevzniesli námietku v lehote dvoch mesiacov od jeho oznámenia Európskemu parlamentu a Rade, alebo ak Európsky parlament a Rada informovali Komisiu o tom, že nemajú v úmysle vzniesť námietku. Na podnet Európskeho parlamentu alebo Rady sa táto lehota predĺži o dva mesiace.

***Ú. v. EÚ: vložte, prosím, dátum nadobudnutia účinnosti tohto nariadenia.**

Or. en

Odôvodnenie

Úprava znenia v súlade so spoločnou dohodou o praktických opatreniach na uplatňovanie delegovaných aktov (článok 290 ZFEÚ).

Pozmeňujúci a doplňujúci návrh 5

Návrh nariadenia – pozmeňujúci akt

Článok 1 – odsek 4

Nariadenie (ES) č. 485/2008

Článok 13b

Text predložený Komisiou

Delegovanie právomoci uvedené v článku 13a môže Európsky parlament alebo Rada odvolať.

Inštitúcia, ktorá začala interný postup na účely rozhodnutia o odvolaní delegovania právomocí, vynaloží úsilie informovať o tom druhú inštitúciu a Komisiu v primeranom čase pred prijatím konečného rozhodnutia, pričom uvedie delegované právomoci, ktoré by sa mohli

Pozmeňujúci a doplňujúci návrh

vypúšťa sa

odvolať, a možné dôvody na ich odvolanie.

Rozhodnutím o odvolaní sa ukončuje delegovanie právomocí uvedených v danom rozhodnutí. Rozhodnutie nadobúda účinnosť ihneď alebo k neskoršiemu dátumu, ktorý je v ňom uvedený. Nemá vplyv na platnosť delegovaných aktov, ktoré už nadobudli účinnosť. Uverejní sa v Úradnom vestníku Európskej únie.

Or. en

Odôvodnenie

Úprava znenia v súlade so spoločnou dohodou o praktických opatreniach na uplatňovanie delegovaných aktov (článok 290 ZFEÚ).

Pozmeňujúci a doplňujúci návrh 6

Návrh nariadenia – pozmeňujúci akt

Článok 1 – odsek 4

Nariadenie (ES) č. 485/2008

Článok 13c

Text predložený Komisiou

Pozmeňujúci a doplňujúci návrh

Európsky parlament a Rada môžu namietat' proti delegovanému aktu v lehote dvoch mesiacov odo dňa oznámenia. Na podnet Európskeho parlamentu alebo Rady sa táto lehota predĺži o jeden mesiac.

vypúšťa sa

Ak do uplynutia uvedenej lehoty nevznesie ani Európsky parlament ani Rada námietku voči delegovanému aktu, tento akt sa uverejní v Úradnom vestníku Európskej únie a účinnosť nadobúda dňom v ňom uvedeným.

Delegovaný akt môže byť uverejnený v Úradnom vestníku Európskej únie a nadobudne účinnosť pred uplynutím tohto obdobia, ak Európsky parlament aj

***Rada informovali Komisiu o svojom zámere nepodať námietky.
Ak Európsky parlament alebo Rada podá námietky proti delegovanému aktu, delegovaný akt nenadobudne účinnosť.
Inštitúcia, ktorá vznesie námietku voči delegovanému aktu, uvedie dôvody takéhoto kroku.***

Or. en

Odôvodnenie

Úprava znenia v súlade so spoločnou dohodou o praktických opatreniach na uplatňovanie delegovaných aktov (článok 290 ZFEÚ).

Pozmeňujúci a doplňujúci návrh 7

Návrh nariadenia – pozmeňujúci akt

Článok 1 – odsek 4

Nariadenie (ES) č. 485/2008

Článok 13d (nový)

Text predložený Komisiou

Komisia prijme v prípade potreby prostredníctvom vykonávacích aktov v súlade s postupom uvedeným v článku 42 ods. 2 nariadenia (ES) č. 1290/2005 ustanovenia zamerané na dosiahnutie jednotného uplatňovania tohto nariadenia v Únii, najmä pokiaľ ide o:

- a) koordináciu spoločných činností uvedených v článku 7 ods. 1;
- b) podrobnosti a špecifikácie týkajúce sa obsahu, formy a spôsobu podávania žiadostí, obsahu, formy a spôsobu oznamovania a poskytovania a výmeny informácií požadovaných v rámci tohto nariadenia;
- c) podmienky a spôsoby zverejňovania alebo špecifické pravidlá a podmienky na šírenie alebo sprístupňovanie informácií potrebných v rámci tohto nariadenia

Pozmeňujúci a doplňujúci návrh

Komisia prijme prostredníctvom vykonávacích aktov **osobitné ustanovenia**, pokiaľ ide o:

- a) koordináciu spoločných činností uvedených v článku 7 ods. 1;
- b) podrobnosti a špecifikácie týkajúce sa obsahu, formy a spôsobu podávania žiadostí, obsahu, formy a spôsobu oznamovania a poskytovania a výmeny informácií požadovaných v rámci tohto nariadenia;
- c) podmienky a spôsoby zverejňovania alebo špecifické pravidlá a podmienky na šírenie alebo sprístupňovanie informácií potrebných v rámci tohto nariadenia

Komisiou príslušným orgánom členských štátov.

Komisiou príslušným orgánom členských štátov.

Tieto vykonávacie akty sa prijímajú v súlade s postupom preskúmania uvedeným v článku 13e ods. 3.

Or. en

Odôvodnenie

Podľa vzorov pre ustanovenia o vykonávacích aktoch podliehajúcich kontrole členských štátov, v súlade s navrhovaným nariadením Európskeho parlamentu a Rady, ktorým sa ustanovujú pravidlá a všeobecné zásady mechanizmu, na základe ktorého členské štáty kontrolujú vykonávanie vykonávacích právomocí Komisie.

Pozmeňujúci a doplňujúci návrh 8

Návrh nariadenia – pozmeňujúci akt

Článok 1 – odsek 4

Nariadenie (ES) č. 485/2008

Článok 13e (nový)

Text predložený Komisiou

Pozmeňujúci a doplňujúci návrh

Článok 13

- 1. Komisii pomáha Výbor pre poľnohospodárske fondy, zriadený na základe nariadenia (ES) č. 1290/2005.***
- 2. Je to výbor v zmysle nariadenia (EÚ) č. 182/2011.***
- 3. Ak sa odkazuje na tento odsek, uplatňuje sa ustanovenie článku 5 nariadenia (EÚ) č. 182/2011.***

Or. en

Odôvodnenie

Podľa vzorov pre ustanovenia o vykonávacích aktoch podliehajúcich kontrole členských štátov, v súlade s navrhovaným nariadením Európskeho parlamentu a Rady, ktorým sa ustanovujú pravidlá a všeobecné zásady mechanizmu, na základe ktorého členské štáty kontrolujú vykonávanie vykonávacích právomocí Komisie.

DÔVODOVÁ SPRÁVA

Lisabonskou zmluvou sa ruší starý systém komitológie, ktorý sa zakladal na klasických komitologických postupoch (konzultačný, riadiaci, regulačný) a regulačnom postupe s kontrolou. Tento systém sa teraz nahrádza dvojestupňovou štruktúrou, ktorá pozostáva z delegovaných a vykonávacích aktov (delegované akty zahŕňajú aj právo veta Parlamentu), čo umožňuje Komisii uplatňovať právomoci v oblasti zavádzania a vykonávania aktov. Platné právne predpisy preto treba zosúladiť s touto novou právnou realitou.

Jedným z prvých návrhov je zosúladenie tohto návrhu nariadenia, ktorým sa mení a dopĺňa nariadenie Rady (ES) č. 485/2008 o kontrole opatrení tvoriacich súčasť systému financovania Európskeho poľnohospodárskeho záručného fondu, vykonávaných členskými štátmi.

Návrh sa obmedzuje len na úpravy, ktoré si vyžaduje zosúladenie.

Zosúladenie s ustanoveniami ZFEÚ o vykonávacích právomociach

Na základe Lisabonskej zmluvy je potrebné uviesť právomoci udelené Komisii podľa nariadenia (ES) č. 485/2009 do súladu s článkami 290 a 291 Zmluvy o fungovaní Európskej únie (ZFEÚ), v ktorých sa rozlišujú dva typy aktov Komisie:

- článok 290 umožňuje zákonodarcovi, aby delegoval na Komisiu právomoc prijímať všeobecne záväzné nelegislatívne akty, ktorými sa dopĺňajú alebo menia určité nepodstatné prvky legislatívneho aktu. Právne akty, ktoré Komisia takto prijíma, sú podľa terminológie zmluvy „delegované akty“ (článok 290 ods. 3).
- Článok 291 ZFEÚ členským štátom umožňuje, aby prijali všetky opatrenia vnútroštátneho práva potrebné na vykonávanie právne záväzných aktov Únie. Prostredníctvom týchto aktov možno Komisii zveriť vykonávacie právomoci, ak sú na ich vykonávanie potrebné jednotné podmienky. Právne akty, ktoré Komisia takto prijíma, sú podľa terminológie zmluvy „vykonávacie akty“ (článok 291 ods. 4).

Návrhy spravodajcu k zosúladeniu

Spravodajca podporuje návrh Komisie. Na základe kritérií vymedzených pre každý druh aktu spravodajca pozorne preskúmal návrh Komisie a stanovil oblasti, v ktorých boli splnené podmienky pre delegované akty. Návrh sa následne skúmal so zreteľom na podmienky vykonávacích aktov. Nezrovnalosti neboli zistené. Uplatnenie ustanovení o delegovaných a vykonávacích aktoch je v týchto článkoch správne.

Navyše na základe nedávneho uzatvorenia spoločnej dohody o praktických opatreniach na uplatňovanie delegovaných aktov (článok 290 ZFEÚ), ako aj ukončenia postupu týkajúceho sa nariadenia Európskeho parlamentu a Rady, ktorým sa stanovujú pravidlá a všeobecné zásady mechanizmov, na základe ktorých členské štáty kontrolujú uplatňovanie vykonávacích právomocí Komisie, spravodajca navrhuje aktualizované znenie právneho textu vrátane znenia schváleného Parlamentom a Radou, i vzhľadom na ďalšie podmienky delegovania

(obdobie delegovania, časový rámec na vznesenie námietky proti delegovanému aktu, predĺženie tohto obdobia, komitologický postup atď.).

Návrh mení nariadenie 485/2008 doplnením jedného ustanovenia delegovaných aktov (článok 1 ods. 2 – stanovenie zoznamu opatrení, na ktoré sa nariadenie nevzťahuje). V prvej vete článku 1 ods. 2 nariadenia 485/2008 je odkaz na nariadenie 1782/2003¹, ktoré už nie je platné a bolo nahradené nariadením 73/2009²; toto ustanovenie nebolo v návrhu upravené, preto je v súvislosti s ním potrebný pozmeňujúci a doplňujúci návrh.

V článku 13d sa nanovo zoradujú všetky ustanovenia vykonávacích aktov. Článok 13d odkazuje na postup vykonávacích aktov uvedený v „článku 42d ods. 2 nariadenia 1290/2005“ (t. j. postup preskúmania). Tento článok bol vložený do nariadenia 1290/2005³ na základe návrhu COD 2010/0365, ktorý zatiaľ nebol schválený. Ak bude tento návrh schválený pred návrhom COD 2010/0365, môžu vzniknúť problémy, pokiaľ ide o správny odkaz na uplatniteľný postup. Preto sa postup uvádza aj priamo v texte.

Časti znenia článkov, ktoré sa týkajú delegovania (článok 13a – 13c) nekorešpondujú so štandardným znením pre tieto články, ako bolo schválené v spoločnej dohode, ani s formuláciou, na ktorej sa inštitúcie dohodli v nariadení 438/2010, preto ich treba zmeniť a doplniť⁴.

¹ Nariadenie Rady (ES) č. 1782/2003 z 29. septembra 2003, ktorým sa stanovujú spoločné pravidlá režimov priamej podpory v rámci Spoločnej poľnohospodárskej politiky a ktorým sa zavádzajú niektoré režimy podpory pre poľnohospodárov a ktorým sa menia a doplňajú nariadenia (EHS) č. 2019/93, (ES) č. 1452/2001, (ES) č. 1453/2001, (ES) č. 1454/2001, (ES) č. 1868/94, (ES) č. 1251/1999, (ES) č. 1254/1999, (ES) č. 1673/2000, (EHS) č. 2358/71 a (ES) č. 2529/2001; Ú. v. EÚ L 270, 21.10.2003, s. 1 – 69.

² Nariadenie Rady (ES) č. 73/2009 z 19. januára 2009, ktorým sa ustanovujú spoločné pravidlá režimov priamej podpory pre poľnohospodárov v rámci spoločnej poľnohospodárskej politiky a ktorým sa ustanovujú niektoré režimy podpory pre poľnohospodárov, ktorým sa menia a doplňajú nariadenia (ES) č. 1290/2005, (ES) č. 247/2006, (ES) č. 378/2007 a ktorým sa zrušuje nariadenie (ES) č. 1782/2003; Ú. v. EÚ L 30, 31.1.2009, s. 16 – 99.

³ Nariadenie Rady (ES) č. 1290/2005 z 21. júna 2005 o financovaní spoločnej poľnohospodárskej politiky; Ú. v. EÚ L 209, 11.8.2005, s. 1 – 25.

⁴ Nariadenie Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) č. 438/2010 z 19. mája 2010, ktorým sa mení a dopĺňa nariadenie (ES) č. 998/2003 o veterinárnych požiadavkách uplatniteľných na nekomerčné premiestňovanie spoločenských zvierat; Ú. v. EÚ. L 132, 29.5.2010, s. 3 – 10.